

| | |
|---|---|
| 1 | <p>Bijzondere categorie: Plissewaage</p> <p>Noe wurt 't serieus</p> <p>Dao kómme de Plisse, mèr daonao kump.....</p> |
| 2 | <p>Bijzondere categorie: Reklaam</p> <p>Reklaam Maak Laam</p> <p>Reklaam Maak Laam. Hie kump de gewaardeerde biedrage van de sjponzèsj die zich wille prizzenteiere veuraafgaond aan d'n Optoch.</p> |
| 3 | <p>Bijzondere categorie: Bielemen</p> <p>Veer maake de waeg vrie veur d'n optoch.</p> <p>De Bielemen, en zeer gewaardeerd gezèlsjap in de Zittesje Vastelaovend, maake de waeg vrie veur d'n optoch.</p> |
| 4 | <p>Bijzondere categorie: OKZ</p> <p>Äöpeningswage</p> <p>Äöpeningswaage; Noe kump d'n Optoch Hoogheden Groot Zitterd: C.V. de Narre - Prins Rik I V.V. de Haverbule - Prins Fred I C.V. de Kempernaaze - Prins Berry I C.V. de Klumpkes - Prinses Anoeschka I C.V. de Mechelkes - Prinses Romy I</p> |
| 5 | <p>Einzelgenger: Jan Janssen</p> <p>Ich höb häöm, ich hawt häöm</p> <p>Bènne de Marotte rómmelt 't. Eigelik mótte lede van de Marotte aaftraeë. 't Taegegesjtélde is waor. Dao kómme ummer meer Marottelede mit mötsj, jederein blif zitte en hiltj zien mötsj mit twee henj vas onger 't motto: Ich höb häöm, ich hauwt häöm!</p> |
| 6 | <p>Kleine groep: Keub, Truu en Sjert</p> <p>Veer kriege d'r de sjiet van.....mer veer trèkke door!</p> <p>Wo dees maskes de sjiet van kriege? De sjtóm, 't waer, de polletik, 't gezeiver van de luuj en nog mee en nog mee en nog vääöl mee!!!</p> |
| 7 | <p>Muziekgezelschap: Fanfare Concordia Einighausen / Fanfare St. Caecilia Guttecoven</p> <p>Fanfare Concordia Einighausen / Fanfare St. Caecilia Guttecoven</p> <p>Fanfaar Concordia oet Einekoeze en Fanfaar Caecilia oet Göttekaove doon al jaorelank mit aan de Zittesje Optoch. Dit jaor deit me dit veur de tweede maol gezamelik in de Zittesje Optoch en dat sjteit garant veur wónjersjoon muzikale klanke oet Einekoeze en Göttekaove.</p> |
| 8 | <p>Grote groep: IKC Loedoes</p> <p>Veer zeen in Hoogveld opgrave om in d'n optoch op te drave</p> <p>Integraal kindcentrum Loedoes loopt als romeinen mee in de optocht. Een verwijzing naar de historie van Hoogveld maar ook de recente opgravingen in Sittard</p> |

| | |
|----|---|
| 9 | <p>Midden wagen: Buurt Kolleberg</p> <p>Veer höbbe Zitterd allang oppe kaart gezat</p> <p>De gemeente is mit allerlei dènger bezig óm Zitterd oppe kaart te zètte. Mer veer es buurt vènje dat Zitterd al goud oppe kaart sjeit.</p> <p>Dit beelde veer oet door uch te laote zeen womit Zitterd allang oppe kaart sjeit zowie: Vastelaovend, Kanón van 't Balkón, Krómbroodrape, Wènjterdruim, Oktoberfees en nog mee, en nog mee en nog vööl mee...</p> |
| 10 | <p>Midden groep: De Mander</p> <p>Veer helpe de Brandjwaer</p> <p>De brandjwaer van Ziiterd haet aafgeloupe jaor ein drèngend beroup op de luuj van Zitterd gedaon óm de vriewillige brandjwaer te versjterke. Eine hoes aan hoes breif is zelfs versjpreid óm zich op te gaeve en ein sjtök in de gezèt reip ouch de luuj op óm de brandjwaer te kómme versjterke. Dit alles haet nog neit vööl opgeleverd. Rae veur de Mander óm de helpende handj toe te sjtaeke. ?t Resultaat zult geer noe zeen.</p> |
| 11 | <p>Koppelke: Paul Jessen en Rob van den Berg</p> <p>Mit eine helle geit 't baeter!</p> <p>In ós sjoon Zitterd is 't goud mis. Euveral wo-ste kiks zuus te de voelnis. Bie de gemeente löp 't veur geine maeter. Veer zègke uch: "mit eine helle geit 't baeter!"</p> |
| 12 | <p>Einzelgenger: Frank Braam</p> <p>Ich vertrèk.....Gout veurbeeld deit volge</p> <p>Frank Braam geit mit 't gezin emigreiere nao 't sjone Italiè, zo maak hae ruimte veur ein nuje kastelein mit frisje ideeë! In de haop dat die Marotte dit sjoon veurbeeld volge....</p> |
| 13 | <p>Bijzondere categorie: Sjtadsvastelaovesvereniging De Marotte Zitterd</p> <p>De Marotte Zitterd "Mènnigmaol roup ich Alaaf"</p> <p>De praalwage van sjtadsvastelaovesvereniging De Marotte Zitterd mit Vorst Marot Jan I en ziene Wieze Raod.</p> |
| 14 | <p>Grote groep: Klaeverte</p> <p>Wilkóm op de drempel van ózze vastelaovestempel</p> <p>De gemeente haet 't awd V&D geboew gekoch en veer weite d'r ein prima besjtömming veur: maak d'r ein vastelaoveshal van wo 't LVK kènt plaatsvènje. De eige vastelaovestempel van Zitterd. Veer numme 't veurtouw en beginne alvas mit optraeë. 't Publiek is laajend enthousias!</p> |
| 15 | <p>Einzelgenger: Micheline van Velsen</p> <p>Hoog tied veur ein Vorstin Marot</p> <p>Gein drie jaor mee zuike nao eine Vorst Marot. Hoog tied veur ein Vorstin Marot oet ZITTERD.</p> |
| 16 | <p>Muziekgezelschap: Harmonie St. Joseph Berg aan de Maas</p> <p>Harmonie St. Joseph Berg aan de Maas</p> <p>Kon. Harm. St. Joseph Berg a/d Maas trèk al saer vööl jaore mit in de Zittesje Optoch en zörg veur vööl muzikale sfeer en werm klanke.</p> |

| | |
|----|---|
| 17 | <p>Kleine groep: Sjalevaegesj</p> <p>Mit de Zittesje vastelaovend gaeve veer (LACH-) gaas !</p> <p>Mit de Société de Marot op zien gaat Sjteit Brightlands Campus paraat,   m de lach in Zitterd te faciliteiere Doot allenej mit, geweun perbeiere !</p> |
| 18 | <p>Koppelke: De Neyd  skes</p> <p>Veer h  bbe alles oet de kas getrokke, mer sjt  lle niks veur.</p> <p>  s gebroekelikke Neyd  skes h  bbe las van blessures en vakantieperikele. Daoróm zeen veer dit jaor geine kleine gr  p, mer ein k  ppelke. Door de jaore haer h  bbe veer eine kas vol vastelaoveskleier verzameld. Hie-oet ein keus make is lestig, veer k  nne mer neit bed  nke waat veer wille oetbeelde. Daoróm h  bbe veer alles oet de kas getrokke en zuike veer   nger d'n optoch wiejer.   ngert  sje sjt  lle veer dus niks veur.</p> |
| 19 | <p>Einzelgenger: Wim Boreas</p> <p>Mit 't parkeier beleid l  k de gemeente ein b  m   nger de b  nnesjtad</p> <p>Mit 't parkeier beleid l  k de gemeente ein b  m   nger de b  nnesjtad</p> |
| 20 | <p>Grote groep: Femieje Biejeingeraap</p> <p>En noe allenej mit de naas dezellefde kantj op....Toch?</p> <p>De Zittesje Perpluujvereiniginge gaon mit de naas dezellefde kantj op. Mer l  p ech jederein in de gouw richting?</p> |
| 21 | <p>Kleine groep: Gr  p Mastenbroek</p> <p>Gebaore   nger de Zittesje Tore, noe een richtig auwt wief gewore (1970-2020)</p> <p>Dees Zittesje mechelkes zeen dit jaor Sara... mer ze laote zich neit k  nne. Jederein maag mitviere!</p> |
| 22 | <p>Midden groep: Zittese maskes</p> <p>Veer sjlaon   s d'r doorhaer</p> <p>De Zittesje maskes zeen vernuud mit `t oug op de toek  ms. Mit de kènjer die d'r noe bie zeen h  bbe veer same `t thema gekaoze, same geboed en same geverf zo wie geer k  nt zeen aan de hendjes die aafgedr  k zeen op oze wage. Veer es groep wille de kènjer laote zeen en pruive waat de vastelaovend is en same sjlaon ze zich veur de eesjte keer door de Grote Optoch haer.</p> |
| 23 | <p>Koppelke: Familie Belgraver</p> <p>Veer zeen verp  pzak!</p> <p>De k  njeroptoch ging neit door. Veer zeen verp  pzak! Mer laote   s toch neit klein kriege, Grote of kleine 'toch'</p> |
| 24 | <p>Einzelgenger: Einzelgänger Lei van de Cremer</p> <p>Is `t veur v   l ein br  k te wiet? Zeen veer noe de echte Zittesje vastelaovend noe kwiet?</p> <p>Dit maske haet gekonsjtateiert dat d'r v   l gaonde is mit de Zittesje vastelaovend, en perbeiert ein br  k te sjlaon   m jederein mit ein ech gevuil veur Zitterd weier biejein te brènge. Of dat geit l  kke is nog de vraog Ómdat d'r toch get grote klove zeen gesjlage in de Zittesje vastelaovend.</p> |

| | |
|----|--|
| 25 | <p>Koppelke: Resie en Riny</p> <p>t Zittesj Awd Wief maak zich BREID veur de Vastelaovend</p> <p>Dit awd wief is dat gesjtechel muig, Vastelaovend is gekke teun, sjlachte en sjpas make, en dat laote veer ós neit aafnumme!! Kóm op.....DÈNK BREIER Jao Marotte.....geer ouch!!!!!! DÈNK BREIER</p> |
| 26 | <p>Grote wagen: Buurtvereniging Engelekampsjtraot, Park en Omgaeving</p> <p>Door 't duuster Zittesj beleid, waere veer óm de geheime tuine geleid!</p> <p>Door 't duuster Zittesj beleid, waere veer óm de geheime tuine geleid!</p> |
| 27 | <p>Kleine groep: De Naate Vinger</p> <p>De Naate Vinger b.v. - Veer duke in de belastingaangifte van de Zitterdenaer!</p> <p>Vanaaf 1 meert is ?t weier tied om de jäärlikse belastingaangifte te doen. De belastingadviseurs van Adviesbureau De Naate Vinger b.v. duuk deze vastelaovend lètterlik in de belastingaangifte van de Zitterdenaer. Bie de Belastingdeins wurt d?r op los gesjoemeld, mer veer sjónkele door d?n optoch mit tips zodat geer extra cente trök kènt kriege! Get wachgeldj hie en get kènjeroptochtoesjlaag dao en veurs te 't wits zits te zo op ?n trökgaaf van ? 1111!</p> |
| 28 | <p>Muziekgezelschap: Harmonie St. Cecilia Grevenbicht-Papenhoven</p> <p>Hermenie St. Cecilia Beeg-Papenhaove</p> <p>Hermenie Cecilia oet Beeg is al saer jaor en daag van de pertie in de Zittesje Optoch (tösje de 60 en 65 jaor; neit precies bekènd.) Ein van de grootste meziekcorpse en veer besjtaon dit jaor 120 jaor. Neit allein op sjtraot ein sjoon plaetje, mer op 24 oktober van dit jaor kènt geer ós zeen en heure in de sjouwburg, wo veer ós jubileumkonsaer gaeve. Dat wurt eine sjeke aovend.</p> |
| 29 | <p>Einzelgenger: Peer hawt d'n hondj vas</p> <p>Peer hawt d'n hóndj vas</p> <p>Leif luuj, Peer zal zien bès doon óm d'n hóndj vas te hawte daomit hae uch neit bit. Went bit hae uch ich zèk 't dich, doezend guijs kos 't mich.</p> |
| 30 | <p>Koppelke: Theresie en Sjra</p> <p>De jóng mösj is mich gevlaoge, de gries doef is bie mich trök</p> <p>Hae waor aevekes bie ein gruin blaedje, mer is weier trök. 't Gruin blaedje is "d'r vandoor"</p> |
| 31 | <p>Midden groep: Kerkesprojek 2020</p> <p>Kómplemènte oet de hal; Kerkesprojek 2020</p> <p>Veier gróppe van 't kerkesprojek 2020 doon de kómplemènte oet de hal en laote hun kerke mit ein eige thema alvas zeen.</p> |
| 32 | <p>Bijzondere categorie: OKZ</p> <p>Kollekte veur de Optochte</p> |

| | |
|----|---|
| 33 | <p>Kleine groep: Klup Kump Gout</p> <p>Nobody kaers, mer veer waal!</p> <p>t Is uch allenej vas neit óntgange wie de sjtad d'r bie lik, ónkroed maetesj hoog, dreksbek propvol en sjtraote die neit gevaeg zeen... 't Liek waal of nemes zich dao drök óm maak. Gelökkig höbbe veer in Zitterd de Dörpelmaeg, die kaere de sjtraote weier sjpik en sjpan! Veer helpe ze gaer ein hendje, went 'Nobody kaers, mer veer waal!' Help geer ouch ein hendje?</p> |
| 34 | <p>Grote groep: De Vastelaovesvrunj</p> <p>Zónger Gemeinte - pinke, kènt niks klinke</p> <p>Zo klink ein hermenieke in de toekóms Geneit noe nog mer van dees Zittesje klanke Sjtraks is de meziek óm te janke De muzikante wille waal, mer kènne neit Zónger gemeinte - pinke kènt niks klinke</p> |
| 35 | <p>Einzelgenger: Lou Cremers</p> <p>Ze wilt neit meer mit; ze hilt neit van glitter, glamour en al dae sjit</p> <p>`t Awt wief is oetsjtervend in d'n optoch van zitterd, d'r zeen gein aw wiever meer te vènje in d'n optoch omdat alles op vandaag op glitter glamour is gebazeiert, get oet de kas haole zich get aan tóntjele is d'r neit meer bie, en dat is oug zo veur de aw wiever. Dit maske nump ze toch mit, taeg wil en dank van häör</p> |
| 36 | <p>Bijzondere categorie: OKZ</p> <p>Rizzervenómmer</p> |
| 37 | <p>Kleine groep: Groep Verstappen</p> <p>Veer höbbe ?t Corona vastelaoves virus</p> <p>Dit jaor koum ós deilname in gevaor. Ein deil van de gróp gesjtrandj in ?t boetelandj, ein anger deil zit krank thoës. Mer toch zeen veer d?r weier bie. En dit jaor höbbe v?r ouch veur uch get mitgebrach. Veer brènge uch de pandemie oet Limburg: ?t Corona Vastelaoves virus. Naosjrif: Veer drènke mit maote, allein is neit gezèllig.</p> |
| 38 | <p>Midden wagen: Klup de Sjnaake</p> <p>Veer helpe 't tröötekonkoer trök in de zaal</p> <p>Zo sjtóngje veer veur ein barraasj, gein tröötekonkoer, waat ein blamaasj veer zeen aezele es veer dat laote passeiere, dus gaon veer 't maar èns perbeiere De kiosk mótt weier vol, want Zitterd sjteit van hermeniekes bol Veer houwe op die kis, want veer weite gans besjlis wae dit konkoer haet mit gemaak, dae geit richting oet zien daak.</p> |
| 39 | <p>Koppelke: De krötsje (Helene & Meike)</p> <p>Veer TWIEFELE wo v'r mótte sjlaope vannach...</p> <p>DoubleTree by Hilton, Fletcher Wellness hotel, Hotel Merici, Hotel de Limbourg, Hotel De Prins, Oranje Hotel..... Door al die nuuj hotels twiefele veer toch richtig wo v'r noe mótte sjlaope vannach. Weit geer 't waal nog?</p> |
| 40 | <p>Midden groep: 3Heere, Heere3</p> <p>De Gats' is verkoch: Ze zeen klaor veur de rit, dus gaeve veer ze alvas get ideeje mit!</p> |

| | |
|----|---|
| | Veer gaeve Frank en Sanne gaer get ideeje mit om de Zittesje keuke in Italië oppe kaart te zètte. Dink daobie aan; Heering di Mare, Pizza bloutwoosj, Zoercarne van Sanne of Spaghetti Confetti. |
| 41 | Muziekgezelschap: Muziekvereniging Philharmonie Noe kump de Phil Noe kump de Philhermenie |
| 42 | Grote groep: Haufvol mèr toch gans gèk ?t Is hie eine grote póppekas In Zitterd is vanalles te doen rónjdóm de Marotte, de vastelaovend, de politiek en gank zo mèr effe wiejer... Het liek hie waal eine grote póppekas!! |
| 43 | Koppelke: Truuj en Berb (Ouch) veer vuile ós besjete... Es richtige Zittesj aw wiever hawte veer van sjlachte en laammaekerie Noe is d'r alweier ein gans jaor veurbie De vredesdoef vloog al dae tied róndj Mer haet ós niks gebrach es.... |
| 44 | Kleine groep: C.V. De Marmotte Mit alle nuuj restaurantjes ként Zitterd kulinaer mit de Franse mit, Mer veer serveiere uch geweun: Eine Grote Frit !! Geitekeeskes, verkeswenkskes, doevesop en kwakkerbatse, Kulinaer ként Zitterd mit de Franse mit! Mer wo vènje veer noch ein fritteboet zónger fratse, Veer wille weier geweun Eine Grote Frit! |
| 45 | Grote groep: Vrunj van de Daelebouksjtraot Gein cente veur water in de grach Mót van de roeviever dao haer waere gebrach. volg wie geweunlik |
| 46 | Midden wagen: CV De Narre Vleigentaere door de vastelaovend Ónger dit thema trèk CV de Narre oet Euverhaove mit in d?n optoch. 't Narrekènjerkoor haet speciaal veur dit thema ein leidje gecomponeierd en ingezónge. Meziek, kleiaasj, kerke (Kènjeroptoch) en wage (grote optoch): Vleigentaere gaon de Narre door de Vastelaovend. Vleig geer mit? |
| 47 | Kleine groep: femieje Smeets Zitterd in bewaeging Met de vastelaovend hóbbe veer 't te drök met viere en dus geine tied om nao de sjportsjool te gaon. Óm te veurkómme dat gans Zitterd Esjelegounsdig gans oetgedeit is door alle beier, frit en nónnevotte brènge veer de sjportsjool de optoch in. Doot mit ós mit en verbren de neudige kalorieje zodat geer zónger zörg de vastelaovend door kómp. |
| 48 | Einzelgenger: Chrit Könings Geheime waope van FORTUNA Fortuna haolt de meiste punte in toes wedsjtriede door 't sjlechte veldj. Ich bèn de Fortuna supporter |

| | |
|----|---|
| 49 | <p>Grote groep: Klup Ummer Naat</p> <p>Veer zeen neit te gruin óm 't Zittesj gruin te verzörge</p> <p>Ós gemeintebesjuur haet gekaoze óm 't gruin in ós sjoon gemeente neit te óngerhawte óm de köste te drökke. Klup Ummer Naat haet besjlaote ein hendje te helpe.</p> |
| 50 | <p>Kleine groep: De Dörpelmaeg</p> <p>Grachwaezes doon water bie de wien</p> <p>Zuver water in de grach is nao ein gouw samewirking ein gesjlaag projek. Veer grachwaezes haole get van dat water oet de grach óm bie de wien te doon, in de haop dat jederein zich weier óngerein geit versjtaon.</p> |
| 51 | <p>Muziekgezelschap: Fanfare Juliana Munstergeleen</p> <p>Drumband en Fanfare Juliana Munstergelaen mit in hun midde Wienkeunigin Evy</p> <p>Blaozel!</p> |
| 52 | <p>Bijzondere categorie: OKZ</p> <p>Rizzervenómmer</p> |
| 53 | <p>Einzelligenger: Einzelganger</p> <p>Mit mien gerestaureierd gewaad....sjtaon ich sjtraks weier op d'n Tore paraat</p> <p>Zitterd is greutsj op ziene Tore, mer dae is in sjlechte konditie en mót gerestaureierd waere! Dit jaor geit dat beginne. Geer weit dat d?n heilige Petrus oetkeek op ?t Sjterfhoes. Dae Petrus waor eine visionair: toen hae dao góng sjtaon, dach hae al euver veiligheid: mit ein loje patsj oppe kop. Noe kent dae visionair die restauratie neit vlot genóg gaon. De looje patjs lit ónger vallende mergel, zien kleier versjlete. Dus hae is al weg oet d?n Tore, en vónj zich al patsj en nuuj kleier. In deze optoch leet hae die es einzelgänger aan uch zeen, neit zomaar, nae ouch om uch te vraoge de restauratie veural mit ein euversjrieving te sjteune!</p> |
| 54 | <p>Kleine groep: Laammaekesj</p> <p>Veer höbbe De Pappagey noch noots zo sjlech gezeen</p> <p>De Pappagey, fien kleure en ummer goud gebek Ónger ?de Perpluuj? röstig en tevree op ziene sjtek Aevel ?de Perpluuj? waar neit zo sjterk es me dach ?t haet de neudige ?ammezaase? gebrach De Pappagey ummer in & oppe henj gedrage Door alles zeen veer zichbaar aangesjlage</p> |
| 55 | <p>Midden wagen: Luuj Mit Plezeier</p> <p>Relax, veer laote dae Vastelaoves Sirk achter ós.</p> <p>Bès te veur of bès te taege, Geef 't zón of brink 't raege? Maak dan noots de sjpas allein mer doot dat same dat is döbbel zo fein. Want same is sjoonder, geef verbènjing en krach, dat höbbe dees Hippies zichzelf zo bedach. Dus relax doog mit en laot alles vlot los, dan laote veer dae Vastelaoves Sirk gaw achter ós!</p> |
| 56 | <p>Midden groep: CV de Tetterkanonne</p> <p>De gemeente sjmit mit geldj ?t ganse jaor, veer zeen in 3 daag klaor.</p> <p>CV de Tetterkanonnen zeen eine leuke gróp vrunj oet Zitterd die hawte van ein feeske en sjmiete mit geldj. Daoróm sjènke veer de gemeente pöt mit goud aan oze nuje held. Deze nuje held is oze eige burgemeister. Mit häöm veurop wurte gein projek meer eine flop.</p> |

| | |
|----|--|
| 57 | <p>Einzelgenger: Math van Horen</p> <p>Ich hob ein lekker sjtok in de kraag.</p> <p>Als waagebouwer ben ich al enkele maonje bezig in de optochhal,et loop auch waal ens nao aafloop out in de heksesjans Dan hob ich ein lekker sjtok in de kraag,mer dan misj ich mien lekker sjtok ,mien eige vrou</p> |
| 58 | <p>Kleine groep: De rebèlsje poete klup</p> <p>Zèt de gemeente Artamuse STOP, dan hilt meziek in d?n optoch op!</p> <p>Wae leert dees kènjer meziek make, es de gemeente de kraan toe dreet veur mezieksjool "Artamuse"? Waere die sjoon optochte in Zitterd dan sjtil en/of valsj???</p> <p>Dees kènjer laote mit zelfgemaakde insjtrumènte zeen, wie dat d?r oet zal gaon zeen en wie zich dat aanheurt, es de gemeente gein geldj euver haet veur goud meziekóngerwies. Ze vraoge de luuj aan de kantj óm raad. "Wie mótt dat"? Kènt geer ós mezieklès gaeve? Waat zeen dat? Mezieknote?</p> |
| 59 | <p>Einzelgenger: einzelganger</p> <p>GEIN AUWT-WIEF MEER ?.....MER</p> <p>Väöl name kènne neit mee. Zo ouch Auwt-Wief.</p> |
| 60 | <p>Koppelke: Roos en Emma</p> <p>In dees Sittewaase, höbbe veer gein Insjpiraase!</p> <p>Dit jaor, mit al die veur de handj ligkende thema's, koosjte veer wiejer niks ORIGINEELS bedènke. Mer veur ós is mitdoon belangrieker es wènne.</p> |
| 61 | <p>Grote groep: Klup van vrunj 't sjeit nurges op (Hoogveldj)</p> <p>Ouch al lik alles oeterein.....De vastelaoves 6 daagse brink ós weier biejein.</p> <p>Ómdat de Zittesje vastelaovend oeterein lik, perbeiere veer de vastelaoves 6 daagse oppe Mert oet te beelde en te laote zeen :</p> <p>VASTELAOVEND VIERS DOE SAME OPPE MERT!</p> |
| 62 | <p>Kleine groep: Nicole Nora Ellen en Wanda</p> <p>Veer höbbe baekesj zat</p> <p>Veer kalle neit euver "De Marotte" of euver ós sjieke sjtad; daoveur wènne veer noots eine pries in ózze Zittesje optoch, mer gelökkig höbbe veer baekesj zat!</p> |
| 63 | <p>Grote wagen: Buurt Riekswaeg Zuid</p> <p>De Eesjte Zittesje Almabtrieb</p> <p>Nao 15 jaor Oktoberfest in Zitterd wurtt 't tied veur ein volgend evenemènt nao Zitterd te haole. De kui van de St Rosa Alm wille ouch waal èns feestelik ónthoalt waere es zie weier vanaaf de Kolleberg nao de sjtal waere trökgebrach. 10 Grote kui waere door de gróp mit Alm Jóniges en Dirndl Maedjes begeleid nao de Mert. Ónger loed getingel van de kui-belle, leidjes en meziek gaon ze veur de Grote Wage op. Eine wage mit 2 giga kui, ein sjoonheid in Dirndl en natuurlik de man mit Alpenhoorn es aafsjoeting. Dao tösje in sjiteit ós sjoonste Limburgs kapelke, de St Rosa kapel. Mit dao ineine dae mit dees daag toch nog get te vraoge haet aan de Heilige Rosa. Wae o wae zou dit zeen??</p> |

| | |
|----|--|
| 64 | <p>Koppelke: WO IS NIKS</p> <p>Ich bèn aan eine richtige GRUINE-SJTROUM-SJTOOT blieve hange</p> <p>Dae awwe bók en zien gruin blaedje, kènt geer waal. Ouch die zeen allewiele klimaat-neutraal. Want in Zitterd geef 't noe ouch wèndj energie en zo maak me häöm mit deze GRUINE-SJTROUM-SJTOOT blie!!</p> |
| 65 | <p>Kleine groep: De Pupkes</p> <p>Allein mer SJOON wages in de Zittesje Optoch!</p> <p>In de Optochhal in Zitterd is get los! Sjtök veur sjtök waere dao de aafgeloupe jaore de allerSJOONste wages en zelfs kampioene aafgeleverd door ós wageboewesj. De eine nog SJOONder es d?n angere. Mer veer es richtige maedjes van de vastelaovend wille ouch waal èns get trök doon veur die hel wirkende boewesj en helpe ze mit 't nog SJOONer make van die wages. Daoróm prizzenteiere veer uch hie: de Pupkes Wesjsjtraot. Want de Zittesje vastelaovend is same wirke en neit vergaete dat vastelaovend d'r is óm sjpas en plezeier te make mit ein en veur ein. SJOON hè?</p> |
| 66 | <p>Midden groep: Veer doon 't gaer</p> <p>t Eesjte Dreug Grachte Konsaer</p> <p>Bie Fort Sanderbout is èntjeliks de nuuj grach vaerdig, Mer ein grach zónger water is neit Zitterd waerdig. Óm dees dreug grach toch waerdig in te wieje, Kómme veer uch mit 't eesjte dreug grachte konsaer verblieje!</p> |
| 67 | <p>Muziekgezelschap: Fanfare St.Martinus Urmond</p> <p>Fanfare St.Martinus Urmond</p> <p>Geine vastelaovend zónger meziek</p> |
| 68 | <p>Kleine groep: CV 'n Bietje Wiejer</p> <p>Veer gaon ós noe èns richtig beusjtele!</p> <p>D'r is flink get aan de handj, in ós Zittesj vastelaoveslandj. De pertieje sjtaon zich óngerein nao 't laeve, En CV 'n Bietje Wiejer leet uch dat noe mitbelaeve. Went noe kump d'r ein ènj aan deze twis, en wurt deze sjtried veur èns en ummer besjlis: Veer gaon ós noe èns richtig beusjtele!</p> |
| 69 | <p>Einzelgenger: Michelle Jessen</p> <p>Ich gaon d'r MAX-IMA-AL veur in 2020!!</p> <p>Kómmend jaor kump keunigin Maxima mit Keuningsdaag nao Limburg, geit de maximale sjnelheid oppe autowaeg nao 100 km en zal oze Max voloet veur de welttitel gaon.</p> |
| 70 | <p>Koppelke: Carlo & Patrick</p> <p>Sjraar maak plaatsj veur Hans</p> <p>Burgemeister Sjraar Cox traet dit jaor aaf es burgemeister van Zitterd-Gelaen. Hae zaet:'De (bitter)bel, ich vertrèk.' Es vervenger kumt Hans Verheijen. Dae wit neit wo hae terech kump en waat hae hie in Zitterd zuut. En vreeg zich dus aaf: 'Wo bèn ich hie terech gekómme?'</p> |

| | |
|----|---|
| 71 | <p>Grote groep: Noots Biejein</p> <p>Mótte veer dan ech oetwieke nao Kölle?</p> <p>Veer van Noots Biejein misse de Zittesje sjtraot-carnaval enorm. Waor ?t vruiger zo dat op de eestje de bèste klanke van ein kapel oppe Mert of in de sjtraot de maskes oet de kaffees en oet alle läöker en huik koume aangevlaoge óm op diene meziek te danse en te sjprènge, noe maags te blie zeen es de kastelein in de kaffee de meziek oet zèt es te es kapel bènne kumps sjele. Wie angesj is dat in Kölle, wo veer lèts mit de 11e van de 11e nog gewaes zeen. Dao danse de luuj waal nog oppe sjtraot es ze de meziek die ein zate fanfaar maak heure. En daarom sjtaon veer in dubio: blif ?t Rood-Gael-Gruin of geit ?t Rot-Weiß waere? ?t Zittesj hart van Noots Biejein wilt heel gaer in ós sjoon awt Zitterd vastelaovend blieve viere, mer ?t sjpas en meziek-hart van Noots Biejein vuult jaomergenóg dat ?t jeder jaor lestiger en lestiger wurdt om hie gezellig te kènne träöte?. Mótte veer dan veur de ech gaon oetwieke nao Kölle???</p> |
| 72 | <p>Einzelgenger: Angelique Peeters van Neer</p> <p>Höb geer 'm gezeen?</p> <p>Höb geer 'm gezeen?.... Miene Prins Thierry I.</p> |
| 73 | <p>Midden groep: Club Wovan</p> <p>Club Wovan 9x11 jaor; de ?Zittesje Toppesj?</p> <p>Leif Marottinekes en Marotte, Club Wo-Van besjteit dit jaor 9 x 11 jaor. Veer haope same mit uch volgend jaor in 2021 ós 100 jaor jubilei te viere. Dit jaor höbbe veer veur uch ?De Toppesj? vanoet de Arena in Amsterdam nao ózze sjone Zittesje vastelaovesoptoch gehaold óm uch mit vööl plezeier te vermaken. Laot uch mer verrasje.</p> |
| 74 | <p>Kleine groep: Bekiek t mer</p> <p>Veer leie en lieje de Vastelaovend</p> |
| 75 | <p>Muziekgezelschap: Harmonie Sint Joseph "De PAEK oet Zitterd"</p> <p>Harmonie Sint Joseph "De Paek oet Zitterd"</p> <p>De Paek oet Zitterd; jeder jaor d'r bie mit jónk en awd. De luuj vraoge ummer óm meer blaw oppe sjtraot. Dees Hermenie deit dao get aan.</p> |
| 76 | <p>Kleine groep: t Mertvolk</p> <p>De sjeem van de Zittesje vastelaovend bekènd gein kleur!</p> <p>Veer zeen de sjeem van de Zittesje vastelaovend. Ós maak ?t niks oet wae, wie of waat. De Zittesje vastelaovend mit ziene hoerae, ?t dansmarieke, ?t awt wief, de prins mit zien garde, de patsje, de zate hermenie de nar blif ummer besjtaon! Veer bekènne gein kleur!</p> |
| 77 | <p>Koppelke: Buren</p> <p>Kènjeropvang ?t sprookjesbos</p> <p>Óngerwiezesj sjtake, waat mósse dan mit dien sjnake. Gratis BSO sprookjesbos</p> |

| | |
|----|--|
| 78 | <p>Einzelgenger: Camiel Rodigas</p> <p>Kómkómmernuuts</p> <p>Allein mer serieuze of intense kal is neit neudig. Wie dèks in de zomer heure veer nuuts waat kwatsj of ónzin in zich haet. Noe mit de vastelaovend mótte veer dat ouch behawte. Wiezo allein mer serieuze of sjlechte kal euver de Marotte, vanoet Zitterd-Zuid of geduins euver de gemeente? Kómkómmertied kènt door ?t ganse jaor!</p> |
| 79 | <p>Bijzondere categorie: OKZ</p> <p>Rizzervenómmer</p> |
| 80 | <p>Grote groep: Kapel "Hou op die Kis"</p> <p>Door hoog bezuik krig Ron ein nuuj jeske</p> <p>Bie de Zittesje revuuj haet `t hoog bezuik, alièns van ein anger planeet, kènnis kènne make mit eine vraeme gas in eine lange lichte raegejas. Geine potloodventer, gynaecoloog of badmeester. Nae, `t waar Ron van de Awd Prinse, dae taegde draad in, ummer eine lange, lichte raegejas aan haet in plaatsj van eine zjwarte sjluppejas. Noe mènnde `t hoog bezuik, dat de jas van Ron ouch es zjwömbóks gebroek koosj waere. Vandao dat de jas van Ron noe gans verrannewierd is en hae eine nuje mótt gaon zuike</p> |
| 81 | <p>Koppelke: Marie-jose en Philline</p> <p>Wo is de tied gebleve wie veer bie de Wieër zeen vertrokke</p> <p>Vruiger vertrok ich es kèndj vanaaf de wieër mit oma in de kènjeroptoch, noe geit ze d'r wone</p> |
| 82 | <p>Kleine groep: De Bóksebäömkes</p> <p>t Ónkroed kump ós de vot oet</p> <p>Ós sjoon Zitterd haet gein geldj óm 't ónkroed weg te haole. Mer 't kump ós de vot oet, dus gaon veer de sjtad ein bietje helpe.</p> |
| 83 | <p>Grote wagen: Buurt Riekswaeg Noord</p> <p>DIE VIOLE ZICH GET BIEJEIN</p> <p>De Gemeinte Zitterd zit sjlap bie kas, en bezuinig zich 'n gaat in de begreuting!</p> <p>De Mezieksjool en muziekóngerwies sjtaon op kiepe en 't onkroet sjteit maetesj hoog! Letterlik boete de perke!</p> <p>Op de wage ligk eine viool tösje de vieulkes pès dat dees wurt verbrijzeld tösje de Sjtadskantoor-guillotiene.</p> <p>Eine sjlaopende tuinman en eine kopere Tuba, wo rónndj de ventiele door de lokale polletikke pertieje waere besjpeeld, gaon Burgemeester Cox veuraaf - dae kopsjóddend achterop de wage aafsjud hiej van nump. Mer ouch aafsjud van Zitterd.</p> |
| 84 | <p>Kleine groep: C.V. De Insjódders</p> <p>Deze optoch wirke veer knaokehel zodat de vastelaovend op ein hoger nivo dreet</p> <p>D'r is eine houp gedouns in ?t Zittesje vastelaoveslandj. Óm toch ouch dit jaor weier verzekerd te zeen van eine sjone vastelaovend zeen veer es C.V. De Insjódders gevraog óm oet te helpe. Veer wirke deze optoch dan ouch knaokehel om deze vastelaovend op ein ongekende nuuj heugte te laote dreje.</p> |

| | |
|----|---|
| 85 | <p>Muziekgezelschap: Fanfaar St. Caecilia Broukzittert</p> <p>Fanfaar St. Caecilia Broukzittert</p> <p>Veer trèkke dit jaor es echte hippies door de Zittesje Straote en zeen doomit de hipste fanfaar van gans Zitterd-Gelaen</p> |
| 86 | <p>Koppelke: Cv 100%sjpass.nl</p> <p>Veer zörge veur de E.H.B.V (Eesjte hulp bie vastelaovend)</p> <p>Veer zörge veur de E.H.B.V in d'n optoch. "Bewaopend" mit infuusrèkke mit nuuj Vastelaovesbloud, sjmink, confetti en meer zörge veur eine top Vastelaovend in Zitterd</p> |
| 87 | <p>Einzelgenger: Marc Crombach</p> <p>De Optoch Plaog</p> <p>Kiek, dao löp de optoch plaog ?.</p> |
| 88 | <p>Grote groep: t Hermenieke</p> <p>Marotte Wanjeling</p> <p>Es wanjelclub zeen veer ummer op zuik nao ein nuuj route. Veer höbbe vääöl in ?t boetelandj gewanjeld; zowaal inTudder es in Maaseik mer dit maol wolle veer ?t korter bie hoes hawte. Van de Marotte höbbe veer de wanjeltoch gekrege dae zie ?t afgeloupe jaor geloupe höbbe; zie zeen nl. van Pöt nao Gelaen en via Obbeich nao Lömmerich geloupe. Óngertösje höbbe zie get luuj aan zich weite te bènje veurdats ze oeteindelik weier in Zitterd terech koume. Veer loupe dees wanjeling noe ouch en geer zult zeen dat dit bès ein pittige wanjeling is mer veur gouw verzöring óngerwaeg is gezörg. En zeen d?r probleme mit de vuit; dan waere dees op professionele wies behanjeld. De wanjelclub zal neit opgave en zal oppe tone van de mitloupende kapel dees route vol ammezase aflègke.</p> |
| 89 | <p>Koppelke: Hoogveldjs Köppelke</p> <p>Veer sjele ein hoog sjele</p> <p>In 't echte laeve mer ouch mit de vastelaovend wurt van tied tot tied ein hoog sjele gesjeeld. Ouch veer sjele ein hoog sjele.</p> |
| 90 | <p>Kleine groep: Familie Smits</p> <p>KNUIP</p> <p>Femieje Smits en hun knuip, eine zit in de knuip, eine haet de knuip aaf en de anger haet mee knuip es geldj.</p> |
| 91 | <p>Grote wagen: Waageboewesj Buurt Sjteivig</p> <p>Zittesje wages klimaatneutraal? Veer duje 'm zellef waal!</p> <p>Vastelaovend same! Same verduurzame. Veer duje daoróm zellef oze wage. En trèkke flink van laer: Tösje Domenic en Sjrage en wiejer door ós Zitterd haer...</p> |
| 92 | <p>Bijzondere categorie: OKZ</p> <p>Rizzervenómmer</p> |
| 93 | <p>Kleine groep: Biejein Geraap</p> |

| | |
|----|--|
| | <p>Aanbesjteding succesvol verloupe: Randstad-Events organiseert Zittesj Oktoberfees in 2020</p> <p>De gemeente wilt ein ènj make aan de vermeinde 'ós-kènt-ós' cultuur bie de organisatie van 't Zittesj Oktoberfees. Ze höbbe veur 2020 ein aopenbare aanbesjteding oetgesjreve. Die lèk de gemeente gein wèndj-eier? mer of de luuj van Zitterd d'r blie mit zeen?</p> |
| 94 | <p>Muziekgezelschap: Fanfare St. Jan en Muziekcorps St. Barbara</p> <p>St. Jan en St. Barbara ouch in 2020 bij de Grote Optoch weier same</p> <p>Ouch dit jaor höbbe St. Jan oet Leyebruk en St. Barbara oet Zitterd weier hun utesjte bès gedaon óm uch ein sjoon meziekgezèlsjap te presenteiere. Veur haope dat oze Prins alle leidjes oet volle bors mit kènt zènge.</p> |
| 95 | <p>Bijzondere categorie: Prinsegarde Zitterd</p> <p>De Prinsegarde Zitterd saer 1980</p> <p>De Prinsegarde geit hunne Prins veuraaf.</p> |
| 96 | <p>Bijzondere categorie: Sjtadsprins Thierry I</p> <p>Prinsewaage 2019</p> <p>Al appelsiene sjmietend trèk Ziene Hoogheid Sjtadsprins Thierry I,</p> |